

## تأثير المبيد Chlorothalonil في بعض مؤشرات الوراثة الخلوية للخلايا اللمفاوية للدم المحيطي للانسان

ناهي يوسف ياسين\*

بشير اسماعيل عزاوي\*

سرى نبيل حميد\*\*\*

زهرة محمود الخفاجي \*\*

تاریخ قبول النشر 2008/9/2

### الخلاصة:

شملت الدراسة تبيان تأثير تراكيز مختلفة من المبيد الفطري Chlorothalonil في بعض مؤشرات الوراثة الخلوية للخلايا اللمفاوية للدم المحيطي للانسان . استعملت التراكيز ( 0.1 و 0.5 و 5 و 25 و 50 )  $\times$   $10^{-5}$  مولاري في بعض مؤشرات الوراثة الخلوية ، منها تحديد السمية الوراثية بحساب عدد التشوهات الكروموسومية لبعض انواعها ، وكذلك حساب النوى الصغيرة المستحثة بالمبيد ، اضافة الى دراسة السمية الخلوية بتحديد معامل انقسام الخلايا . اظهرت النتائج عن ان المبيد يؤدي الى زيادة التشوهات بزيادة التراكيز وبمعامل ارتباط موجب ( $r = + 0.964$ ) وكانت التراكيز ذات فروق معنوية فيما بينها ( $P < 0.01$ ) . لوحظت الكسور الكروموسومية كمؤشر عام في التراكيز 0.5 و 5 و 25 و 50 ، في حين خلت المعاملة بالتركيز 0.1 من أي نوع من التشوهات . ظهرت تشوهات من النوع الكروموسومات ثنائية المركز والكروموسومات الحلقية ( 1 ± 0.06 ) عند التركيز 25 وازدادت بشكل معنوي عند مضاعفة التركيز ، فضلا عن ظهور اجزاء من الكروموسومات عديمة المركز عند التركيز العالي ( 50 ) .

ازدادت نسبة النوى الصغيرة وبمعامل ارتباط موجب بين التراكيز وعدد الانوية الصغيرة ( $r = + 0.901$ ) ولكنها لم تفرق عن معاملة السيطرة عند التركيز الاول المستعمل ( 0.1 ) . ادت التراكيز المستعملة الى خفض معامل انقسام الخلايا ولكن ليس بشكل كبير وان كانت بعض القيم المسجلة تفرق معنويًا عن معاملة السيطرة ( $P < 0.01$ ) .

**كلمات مفتاحية:** المبيدات، الوراثة الخلوية، الخلايا اللمفاوية، Chlorothalonil.

الانواع [1] ، ولكن لا تجرى عليها فحوص السمية او دراسة التأثيرات الجانبية . ومبيد Chlorothalonil من المبيدات الفطرية ينتمي الى مجموعة (Nitril) بالصيغة الجزيئية  $C_2Cl_4N_2$  الموضح تركيبه في الشكل الاتي:

### المقدمة

تستورد وزارة الزراعة العراقية الالاف المبيدات لغرض زيادة الانتاج الزراعي ، وتختلف انواع المبيدات ، فهي قد تكون مبيدات حشرية او مبيدات ادغال او مبيدات فطرية او غيرها من

\*معهد الهندسة الوراثية والتكنولوجيا الحيوية للدراسات العليا / جامعة بغداد / العراق

\*\*المركز العراقي لبحوث السرطان والوراثة الطبية / الجامعة المستنصرية / بغداد - العراق

\*\*\*العنوان الحالي : قسم علوم الاغذية / كلية الزراعة / جامعة الموصل / العراق

\*\*\*\*قسم البايولوجي الجزيئي / مركز بحوث التقنيات الاحيائية / جامعة النهرين / بغداد- العراق

مستقل من رسالة ماجستير للباحث الاول

أي في مرحلة G<sub>0</sub> من دورة الخلية ، كما انها تتعرض للمواد السامة التي تصل الى الجسم بطرق مختلفة ، فضلا عن سهولة تحضير كروموسوماتها للدراسة [6 و 7] .

وهدفت الدراسة الحالية توضيح تاثير المبيد الفطري Chlorothalonil على بعض مؤشرات الوراثة الخلوية للانسان باستعمال لمفافيات الدم المحيطي وقياس مؤشرات السمية الوراثية مثل التشوهات الكروموسومية وتكوين النوى الصغيرة ودراسة معامل الانقسام كدليل على السمية الخلوية.

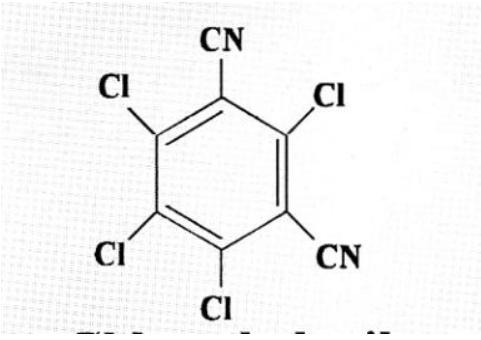
### مواد البحث وطرائقه

اجريت الدراسة في المركز العراقي لبحوث السرطان والوراثة الطبية / الجامعة المستنصرية / بغداد - العراق .

**مبيد Chlorothalonil :** تم الحصول عليه من شركة Germany / Sengenta . استعمل المبيد بتراكيز ( 0.1 و 0.5 و 5 و 25 و 50 ) × 10<sup>-5</sup> مولاري وهي التراكيز المستعملة لاختبار المواد السامة في مزارع الخلايا المفاوية.

**مزارع الخلايا المفاوية :** تم جمع 3 عينات من الدم المحيطي لأشخاص غير مدخنين ولا يتعاطون الكحول وغير متعرضين للمبيدات وزرعت النماذج وفق طريقة Fenech 1993 [8] وتم زراعة ست مكررات لكل نموذج واضيفت تراكيز المبيد المذكورة بعد 24 ساعة من نمو الخلايا ، ثم اكملت عملية الحضن لمدة 72 ساعة ، واكمل تحضير الخلايا وصبغ كروموسوماتها ودراستها وفق الطريقة المذكورة .

: G – Banding technique تقنية التحزيم



اي مبيد من المبيدات الحاوية على التركيب الحلقي ، وتنتمي بالحلقة الاساسية اربع ذرات من الكلور ومجموعتين من الساينيد ، ويستعمل في مكافحة البياض الدقيقى على العنبر واللفحة المبكرة على الطماطة [1] .

تعد المبيدات من المطفرات القوية [2] وتؤدي الى حد السرطان وان كان الاخير يعد مرضًا وراثيا الا ان النواحي الوراثية او الاسباب الوراثية لا تشكل الا 5 % من السرطانات ، الا ان الزيادة الكبيرة في السرطانات تنشأ من التداخل البيئي ومواده المضرة مع النواحي الوراثية [3] ، فقد سجل في عام 1995 ان هناك حوالي 80000 من المواد الكيماوية ، 10 % منها مواد مسرطنة والبقية لم تحدد سميتها ، اما في عام 1999 فقد سجلت ثلاثة ملايين حالة تسمم بالمبيدات للانسان وان هناك 220000 حالة وفاة انسان تسجل سنويًا نتيجة التعرض [3 و 4] . فضلا عن اكتشاف ارتباط حالات من السرطانات نتيجة التعرض للمبيدات .

لذلك تكانت الجهد لدراسة سميتها الوراثية ، ومثل هذه الدراسات قليلة في الدول النامية [5] وافضل الطرق هي تسجيل الواسمات الحيوية في الانسان باستعمال الخلايا المفاوية ، نظرا لامكانية اجراء الفحص ، كما ان الخلايا في حالة هجوع

$$\text{النسبة المئوية لـ الانوية الصغيرة} = \frac{\text{عدد الخلايا التي تحتوي على الانوية الصغيرة}}{1000} \times 100$$

**التحليل الإحصائي :** حللت نتائج البيانات إحصائياً باستخدام التصميم العشوائي التام ( CRD ) وحسب النموذج الإحصائي الآتي :-

$$Y_{ij} = M + T_i + e_{ij}$$

حيث تمثل  $Y_{ij}$  : الصفة المدروسة

$$M$$
 : المتوسط العام
$$T_i$$
 : تأثير المعاملة (  $C = 1-5$  )

$e_{ij}$  : الخطأ العشوائي

يستخدم البرنامج الإحصائي الجاهز ( SPSS ) ( SPSS ، 1998 ) . واختبرت معنوية الفروق بين المعاملات باستخدام اختبار دان肯 متعدد المديات وتحت مستوى احتمالية ( 0.01 ) [13] .

### النتائج والمناقشة

نظراً لثبوت علاقة المبيدات بحالات السرطان المتزايدة نشطت الدراسات في مختلف أنحاء العالم، وتركزت حول تحديد الواسمات الحيوية [4 و 7 و 5] ، ولعل أهم الواسمات هو تسجيل اعداد وتنوع التشوهات الكروموسومية . لم تلاحظ تشوهات عدديّة في الكروموسومات ولكن التشوهات التي سُجلت هي تشوهات تركيبية فقط ويوضح الشكل (1) تأثير التراكيز المختلفة من مبيد (1) تأثير التراكيز المختلفة من مبيد Chlorothalonil الكروموسومية في خلايا الإنسان المماضوية المزروعة .

استعملت في صبغ الكروموسومات وفق طريقة Perle Benn و Benn [9] لتحديد بعض التشوّهات الكروموسومية .

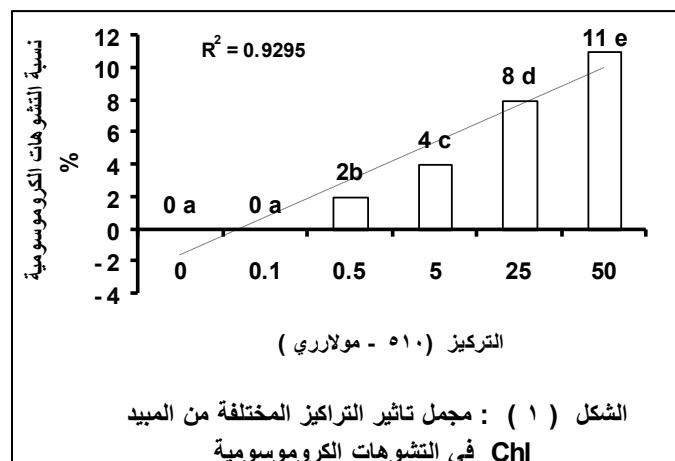
**فحص التشوّهات الكروموسومية :** تم الفحص المجهرى باستخدام المجهر الضوئي باستعمال العدسة الزيتية ( X 100 ) والعدسة العينية ( X 16 ) حيث تم فحص كل كروموسوم بشكل تفصيلي وميزت الحزم لكل كروموسوم وحسب عدد التغييرات في ( 100 ) خلية في الطور الاستوائي ( Metaphase ) من انقسام الخلية واستخرج المعدل [10] .

**فحص معامل الانقسام :** حسب من النسبة المئوية بين عدد الخلايا المماضوية المنقسمة إلى عدد الخلايا الكلي المفحوصة إذ تم فحص ( 1000 ) لكل خلية ، وتم حساب معامل الانقسام باستخدام المعادلة الآتية :-

$$\text{معامل الانقسام ( MI )} = \frac{\text{عدد الخلايا المنقسمة}}{\text{العدد الكلي للخلايا}} \times 100$$

[11]

**فحص وحساب الانوية الصغيرة :** اجري الفحص وفق طريقة Holdsworth و Tawn [12] . حسب عدد الانوية الصغيرة في ( 1000 ) خلية لكل نموذج واستخرجت النسبة المئوية لها عن طريق المعادلة الآتية:-



الشكل ( ١ ) : مجلل تأثير التراكيز المختلفة من المبيد  
Chl في التشوّهات الكروموسومية

المستعمل اذ بلغت 11 % ، وكانت الزيادة في عدد التشوّهات مرتبطة ارتباط وثيقاً بزيادة التركيز ( $r = 0.964 +$ )، وقد اختلفت القيم في المعنوية فيما بين التراكيز ، ويوضح الجدول (1) انواع التشوّهات الكروموسومية المسجلة في خلايا الدم اللمفاوية

وتشير النتائج الى ان المبيد بالتركيز الواطيء ( $0.1 \times 10^{-5}$  مولاري) لم يؤد الى حدوث أي تشوّهات ولكن بدأت نسب التشوّهات بالزيادة مع زيادة التركيز ، مما يشير الى سميتها الوراثية [3] ، وقد وصلت الى اعلى القيم عند التركيز الاعلى

الجدول ( ١ ) تأثير التراكيز المختلفة من مبيد كلوروثيانيل ( Chlorothionil ) في استحداث التشوّهات الكروموسومية في خلايا الدم اللمفاوية

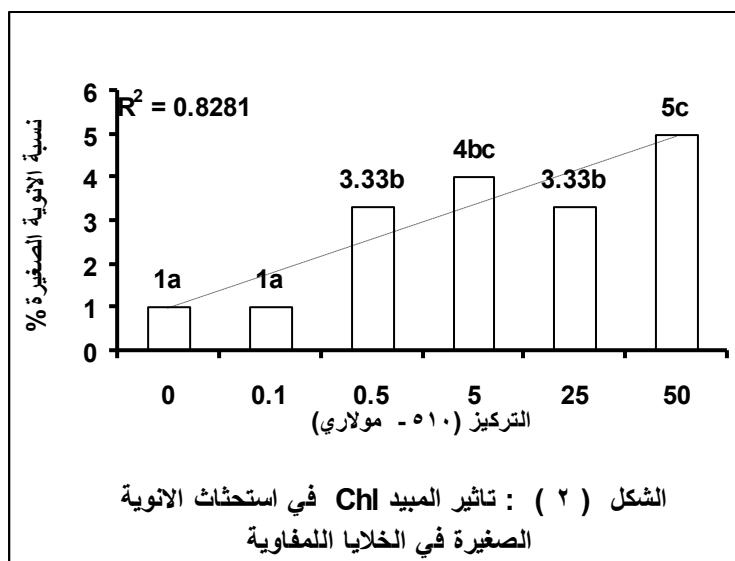
التشوهات الكروموسومية Chromosomal Aberration (CA)%								
الكسور الكروموسومية	الكروموسوم ثانوي المركزي	عديم المركز	الحذف	الحلقى	الانقلاب	الانتقال	التضاعف	التركيز $\times 10^{-5} M$
a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	السيطرة
a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	0.1
b $2\pm 0.12$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	0.5
c $4\pm 0.14$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	5
d $6\pm 0.24$	b $1\pm 0.06$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	b $1\pm 0.06$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	25
d $6\pm 0.24$	c $2\pm 0.12$	b $1\pm 0.06$	a $0\pm 0$	c $2\pm 0.12$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	a $0\pm 0$	50

الحراف المتشابهة تدل على عدم وجود فروقات معنوية بين تراكيز المبيد على مستوى احتمالية ( $P \leq 0.01$ ).  
واغلب التشوّهات الظاهرة هي الكسور الكروموسومية ، وفي التركيز العالية (25 و 50 ×

الكلية التي تسبب في حد السرطان فيها وشير الى ان حد السرطان في خلايا الكلى يعود الى سميه المواد الناتجة من تايض المبيد [15] ، ولكن باستعمال طرق اكثر حساسية مثل Comet assay وجد انه يسبب تلف لـ DNA في الخلايا المفاوية الثانية النامية خارج الجسم[16]، ومما يشير الى سميته الوراثية هو حصول زيادة في نسبة التبادل الكروماتيدي الشقيق SCE في عمال الحدائق المعرضين للمبيد مقارنة بمجموعة السيطرة [17].

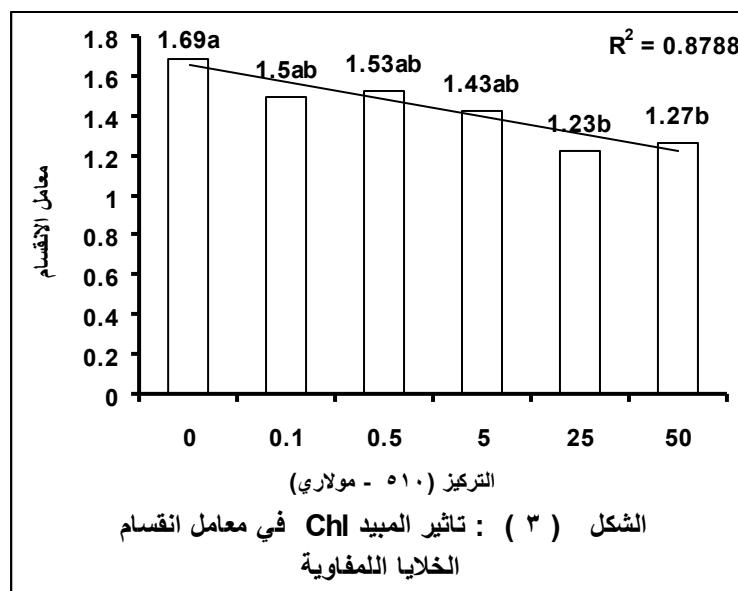
يوضح الشكل (2) المؤشر الآخر الذي تناولته الدراسة وهو قياس حد تكون النوى الصغيرة.

$10^{-5}$  مولاري ) ظهرت كروموسومات ثنائية المركز واخرى حلقيه وظهور كروموسومات عديمه المركز عند التركيز الاعلى المستعمل ، ولم تظهر التشوهات الاخرى التي تم التحري عنها وهي الانقلاب والحدف والانتقال او التضاعف الكروموسومي . وتشير الدراسات الاخرى الى ان مبيد Chlorothalonil لا يؤثر في DNA ، اذ لم يظهر المبيد نتائج ايجابية في فحوص التطفير باستعمال سلالات Ames [4] ، ولكن اعطاء المبيد بتركيز عالية ولمدة طويلة ادى الى توليد الارام السرطانية في الفئران والجرذان [15] وباستعمال المركب المشع منه Chlorothalonil  $^{14}C$ - وجد انه لا يرتبط بـ DNA في خلايا-



تأثير على الكروموسومات ) [7].  
اما تأثير المبيد كمواد سامة خلوية فقد سجل بقياس معامل انقسام الخلايا الموضح في الشكل (3)

والملاحظ ان هناك زيادة في عدد الانواع الصغيرة بزيادة التركيز والتي تعكس حالة حدوث التشوهات الكروموسومية ، وذلك لأن قياس النوى الصغيرة يسجل تأثيرات السميه الوراثية والخلوية (السميه التي



للمواد الدخيلة [3] . وللمبيدات عموماً تأثيرات في الجهاز المناعي التي يجب أن تؤخذ بنظر الاعتبار [22] .

ويمتاز مبيد Chlorothalonil باحتياجه إلى مدة طويلة ليتحلل ويمكن تناول الأغذية النباتية المعاملة بعدها خاصة النباتات التي تزرع في البيوت الزجاجية [23] .

ومن الدراسة أعلاه وغيرها من الدراسات يمكن اقتراح تحسين طرق التعامل مع المبيدات للأشخاص الذين يتعرضون لها أو يكونوا بتناس معها كالمهندسين والفلاحين ، فيما ان الاشخاص مختلف طرزهم الوراثية فيمكن التحري عن ذلك وابعاد الاشخاص الذين تشير طرزهم الوراثية الى انهم عرضة للإصابة بالأمراض والأخطار نتيجة التعامل مع المبيدات .

#### المصادر:

- الجبوري ، ابراهيم جدوع ، وهاشم ابراهيم عواد و صلاح مجید كسل (2002) . المبيدات المسجلة في الزراعة والصحة العامة في العراق . اللجنة الوطنية لتسجيل واعتماد

ويلاحظ ان معامل الانقسام لم يسجل انحداراً شديداً مع زيادة التراكيز ، كما ان الفروق لم تكن كبيرة بين التراكيز ومعاملة السيطرة (فروق غير معنوية) ، وهذه الفروق او النقصان يدل على موت الخلايا او توقفها في مرحلة من مراحل دورة الخلية في الطور البيني ، وفي العموم فان انخفاض MI متوقع ومتافق مع الدراسات الاخري [18 و 19] . والدراسة الحالية واغلب الدراسات الاخرى ركزت على التشوهات الكرومосومية وذلك لأن حدوث التشوهات يمكن ان يحدث في مناطق محددة خاصة بالمبيدات مثل 14q11 و 7p13 و 7p15 [20] ، وقد تكون هناك مناطق اخرى عرضة لتأثير المبيدات ويمكن ان تضم جينات DNA مسؤولة عن سلامة الخلية وعمليات إصلاح DNA وغيرها من الفعاليات [21] مما قد يكون نقيراً لكثرة السرطانات المسجلة بتأثير المبيدات .

ومن جهة ثانية قد يكون المبيد اكثر تأثيراً من غيره خاصة وانه مركب حلقي وهذه الصفة يمكن ان تؤهله للارتباط بالمستلمات الخاصة بالمركبات Aromatic hydrocarbon receptors (Ah R) والتي تساعده وتؤثر في العديد من الفعاليات الايضية

9. Benn , P . and Perle , A . 1992 . Chromosome Staining and Banding Technique . In " Human Cytogenetics " D . Rooney and B . Czepulkowski (Eds . ) . Oxford University Press : UK .
10. Bauchinger, M. ; E. Schmid, and J. Dresp 1983. Quantitative analysis of chromosome damage at first division of human lymphocytes after radiation . Rad. Environ Biophys. 22: 225-229..
11. Gohosh, B.; G. Taluker and A. Shorma 1991. Effect of culture media on spontaneous incidence of mitotic index, chromosomal aberration, SCE, and cell cycle in peripheral blood lymphocytes of male and female donors. Cytogenetic . 67: 71-75.
12. Tawn , E . and D . Holdsworth 1992 . Mutagen Induced Chromosome damage in Human Lymphocytes In " Human Cytogenetics " . D . Rooney and B. Czepulkowski . (Eds.) . Oxford University Press : UK .
13. Duncan , D. 1955 . Multiple range and multiple F- test . Biometric 11 : 1 - 42 .
14. WHO . 1995 . Chlorothalonil , Health and Safety Guide . Geneva.
15. Lodovici , C ; C . Casalini ; C . Briani and P . Dolara 1997 . Oxidative liver DNA damage in rats treated with pesticide – exposed greenhouse sprayers . Scand . J . Work Environ . Health 21 : 283 – 2899 .
16. Cox . C . 1997 . Chlorothalonil . J . Pest . Reform . 17 : 4 – 10 .
17. Lander , F . and M . Ronne 1995 . Frequency of SCE and hematological effects in pesticides exposed greenhouse sprayers . Scand . J . Work Environ . Health 19 : 283 – 289 .
18. Rupa , D . ; P . Reddy ; K . Sreemannaravana and O . Reddy المبيدات . وزارة الزراعة / العراق .
2. Gabbianelli , R . ; C . Nasuti ; G . Falcioni and F . Cantalamessa 2004 . Lymphocyte DNA damage in rates exposed to pyrethroids : effect of supplementation with vitamins E and C . Toxicology 203 : 17 – 26 .
3. Carpenter , D . ; K . Arcaro and D . Spink 2002 . Understanding the human effects of chemical mixtures . Environ . Health Perspect . 110 : 25 -42 .
4. Au , W . ; H . Sierro – Torres ; N . Cajas-Salazar ;B . Shipp and M . Legator 1999 . Cytogenetic effect from exposure to mixed pesticides and the influence from genetic susceptibility . Environ . Health Perspect . 107 : 501 – 505 .
5. Bhalli , J ; Q . Khan ; A . Haq ; A . Khalid and A . Nasim 2006. Cytogenetic analysis of Pakistani individuals occupationally exposed to pesticides in a pesticide production industry . Mutagenesis 21 : 143 – 148 .
6. Paz-y-Mino , C . ; G . Bustamante ; M . Sanchz and P . Leone 2002 . Cytogenetic monitoring in a population occupationally exposed to pesticides in Ecuador . Environ . Health Perspect . 110 : 1077 – 1080 .
7. Pastor , S . ; A . Creus ; T . Parron ; A . Cebulska-Wasilewska ; C . Siffel ; S . Piperakis and R . Marcos 2003 . Biomonitoring of four European populations occupationally exposed to pesticides : use of micronuclei as a biomarkers . Mutagenesis 18 : 249 – 258 .
8. Fenech , M . 1993 . The Cytokinesis – blocked micronucleus technique : a detailed description of the method and its application to genotoxicity studies in human population . Mut . Res . 285 : 35 – 44 .

- Prevent . 5 : 11 – 16.
21. Goldman , R . and Shields 2003 . Food Mutagens . J . Nutr. 133 : 965 –973 .
  22. McCue , J . ; K . Link ; S . Eaton and B . Freed 2000 . Exposure to cigarette tar inhibits ribonucleotide reductase and blocks lymphocyte proliferation . J . Immunol . 165 : 6771 – 6775 .
  23. Johansson , M . ; N . Johansson and B . Lund 2005 . Xenobiotics and the glucocorticoid receptor : additive antagonistic effects on tyrosine aminotransferase activity in rat hepatoma cells . Basic Clin . Pharmacol . Toxicol . 96 : 309 – 315 .
  - 1991 . Frequency of sister chromatid exchange in peripheral lymphocytes of male pesticides applicators . Environ . Mol . Mutagen . 18 : 136 – 138 .
  19. Pasquini , R . ; G . Seassellati-Sforzolini ; G . Angeli ; C . Fatigoni ; S . Manorca ; L . Beneventi ; A . DiGiulio and F . Bauleo 1996 .Cytogenetic biomonitoring of pesticide – exposed farmers in central Italy . J . Environ . Pathol . Toxicol . Oncol . 15 : 29 -39 .
  20. Garry , V . ; R . Tarone ; L . Long ; J . Kelly and B . Burroughs 1996 . Pesticide applicators with mixed pesticide exposure : G – banded analysis and possible relationship to non- Hodgkin's lymphoma . Cancer Epidemiol . Biomarkers &

## Effect Of Chlorothalonil On Some Cytogenetic Parameters Of Human Peripheral Blood Lymphocytes

*Basheer I. Azawi\**  
*Zahra M . Al-Khafaji\*\*\**

*Nahi Y. Yassein\*\**  
*Sura N. Hamed\*\*\*\**

\*Genetic Engineering & Biotechnology Institutue for Postgraduate Studies / Baghdad University / IRAQ

\*\*The Iraqi Center for Cancer research & Medical Genetics / Al- Mustansyria University /Baghdad / IRAQ

\*\*\*Present address : Dept of Food Science /College of Agriculture /University of Mosul / IRAQ

\*\*\*\* Dept of Molecular Biology/Biotechnology Research Center/Al-Nahrain University /Baghdad / IRAQ

### **Abstarct:**

The study aimed to investigate the effect of fungicides chlorothalonil at different concentrations ( 0.1 , 0.5 , 5 , 25 , 50 )  $\times 10^{-5}$  M on some cytogenetic parameters of human peripheral blood lymphocytes . The genotoxicity parameters were estimated by the number of chromosomal aberrations (CAs) and their types and by estimating the induced micronuclei (Mn) . Cytotoxic effect recorded by estimating the mitotic index (MI) . Results revealed that the fungicide increased the CAs in dose – response pattern with positive correlation coefficient (  $r = + 0.964$  ) , there was a significant differences among the concentrations ( $P<0.01$ ) . The major CAs records chromosomal breakage at concentrations. 0.5 , 5 , 25 , and 50 , while the lowest concentration ( 0.1) showed no abnormalities . Dicentric and ring chromosomes appeared at high concentration (25) and were (1  $\pm$  0.06) which increased significantly upon duplication of concentration ( i.e., 50) in which another abnormality appeared and this was acentric chromosomes .

Mn increased propotionally with increasing concentrations with positive correlation coefficient (  $r = + 0.91$  ) , but the value recorded for the lowest concentration (0.1) was non significant compared to control treatment .

The percentage of MI were lower by increasing chlorothalonil concentration with a significant difference ( $P<0.01$ ) although the decrease was not strongly